

xiaomi

Hair Clipper Uživatelská příručka




Před použitím si pečlivě přečtěte tuto příručku a uschovejte si ji pro budoucí použití.

Bezpečnostní opatření

- Tento výrobek není určen pro osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim osoba odpovědná za jejich bezpečnost neposkytlá dohled nebo je nepoučila o používání výrobku.
- Děti by měly být pod dohledem, aby si se spotřebičem nehrály.
- Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

Evropa - EU prohlášení o shodě

 Společnost Shenzhen Kolamama Technology Co., Ltd., tímto prohlašuje, že toto zařízení je v souladu s platnými směrnici a evropskými normami a jejich změnami. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese:
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Informace o likvidaci a recyklaci OEEZ



Všechny výrobky označené tímto symbolem jsou odpadní elektrická a elektronická zařízení (OEEZ podle směrnice 2012/19/EU), která by se neměla míchat s netříděným domovním odpadem. Místo toho byste měli chránit lidské zdraví a životní prostředí tím, že svá odpadní zařízení odevzdáte na určeném sběrném místě pro recyklaci odpadních elektrických a elektronických zařízení, které určí vláda nebo místní úřady. Správná likvidace a recyklace pomůže zabránit možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Další informace o umístění i podmínkách těchto sběrných míst získáte od instalačního technika nebo od místních úřadů.

VAROVÁNÍ

- Tento výrobek obsahuje vestavěnou lithium-iontovou baterii.
- Baterii nerozebírejte, neničte, nemačkejte a nevhazujte ji do ohně.
- Pokud dojde k nafouknutí baterie, nadále ji nepoužívejte.
- Nenechávejte baterii v prostředí s vysokou teplotou.
- Pro účely dobíjení baterie použijte pouze napájecí jednotku dodávanou s tímto výrobkem.
- Používejte pouze s napájecí jednotkou <A520-050100U-EU1>.
- Tento výrobek obsahuje baterie, které nejsou vyměnitelné.
- Výrobek je určen pouze pro účely zastříhování.
- Zastříhovací břity se mohou po delším používání zahřát.

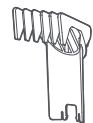
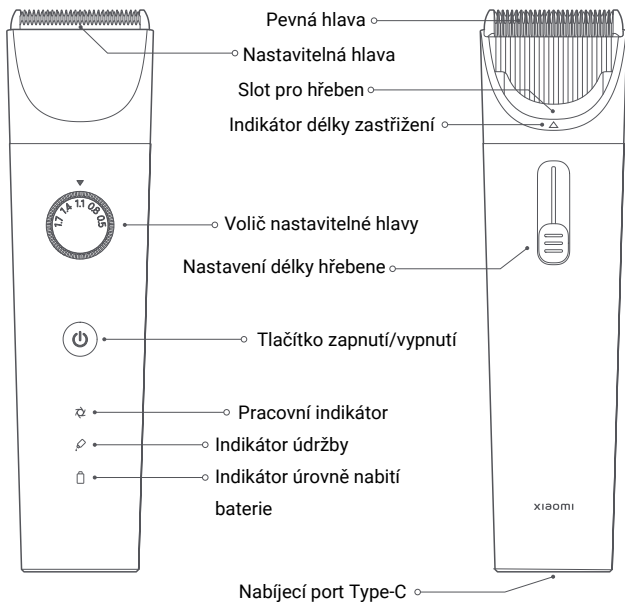
UPOZORNĚNÍ

Pokud baterie vytekla a vy jste se jí omylem dotkli, opláchněte místo velkým množstvím vody a okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.



Vhodný pro čištění pod tekoucí vodou.

Přehled o produktu



3-21 mm
nastavitelný hřeben



23-41 mm
nastavitelný hřeben



Prostřihovací
hřeben



Spona do
vlasů



Nabíjecí kabel



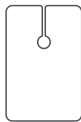
Čistící kartáček



Napájecí adaptér



Houbička

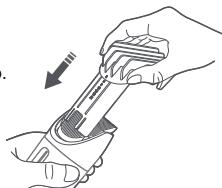


Kadeřnický plášť

Sestavení a demontáž

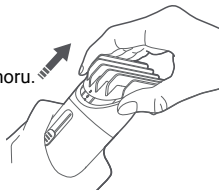
I. Nasazení hřebene

Chcete-li nasadit hřeben, zasuňte očíslovaný konec do slotu, dokud nezapadne na své místo.



II. Vymutí hřebene

Jak je znázorněno na obrázku, uchopte horní část hřebenu a vyjměte jej tahem směrem nahoru.

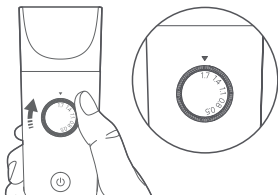


Poznámka:

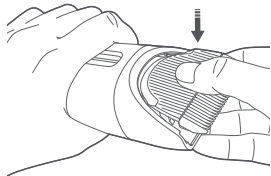
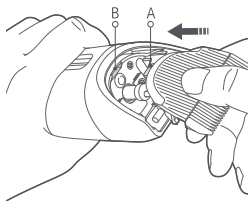
Prostřihovací hřeben můžete také nasadit a vyjmout tak, jak je znázorněno výše.

III. Připevnění břitové hlavy

1. Pomocí voliče nastavte nastavitelnou hlavu na 1,7 mm.

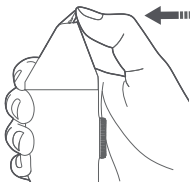
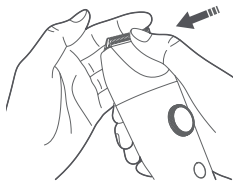


2. Chcete-li nasadit břitovou hlavu, zarovnejte klip (A) na břitové hlavě se slotem (B) na zastříhovači a poté pevně zatlačte na břitovou hlavu, dokud nezapadne na své místo.



IV. Vyjmutí břitové hlavy

Zastříhovač vypněte a držte jej přední stranou nahoru, jak je znázorněno na obrázku. Přiložte palec k břitové hlavě a silným zatlačením ji vyjměte.



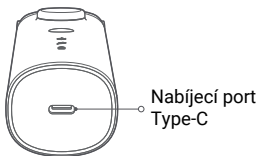
UPOZORNĚNÍ

1. Abyste předešli pádu nebo rozbití břitové hlavy, jednou rukou ji vysouvejte a druhou rukou ji při vyjímání přidržujte.
2. Pokud je břitová hlava poškozená, může dojít k uvíznutí vlasů nebo k nefunkčnosti břitové hlavy, proto ji co nejdříve vyměňte.
3. Při používání se břitová hlava mírně zahřívá. To je normální a nemá to vliv na používání.
4. Životnost břitové hlavy závisí na četnosti používání a údržbě.

Používání

Nabíjení

1. Před nabíjením se ujistěte, že je zastříhovač vypnutý.
2. Zapojte nabíjecí kabel do nabíjecího portu zastříhovače a pomocí dodaného napájecího adaptéru zastříhovač nabijte. Indikátor úrovně nabití baterie bude při nabíjení pomalu blikat bíle a po úplném nabití zůstane svítit bíle.
3. Plné nabití zastříhovače by mělo trvat přibližně 2,5 hodiny.
4. Baterie plně nabitého zastříhovače by měla vydržet nabitá přibližně 180 minut.
5. Pokud je baterie vybitá, indikátor úrovně nabití baterie se rozsvítí červeně. Po připojení zastříhovače ke zdroji napájení jej můžete dále používat.






Poznámka:

Připojte zastříhovač ke zdroji napájení a počkejte několik vteřin, než jej znovu zapnete. Pokud se baterie před nabíjením vybita, počkejte několik minut, než zastříhovač znovu zapnete.

Tlačítko zapnutí/vypnutí

Operace	Stav zastříhovače
Stisknutí	Zapnutí/vypnutí

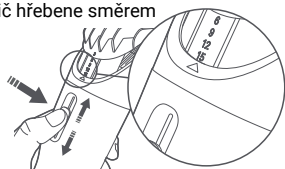
Indikátory

	Stav zastříhovače	Stav indikátoru
	Zapnutý	Svídí bíle
	Vypnutý	Nesvídí
	Břítová hlava potřebuje promazat.	Svídí bíle
	Břítová hlava funguje normálně.	Nesvídí
	Nabitá baterie	Svídí bíle
	Nízká úroveň nabití baterie	Svídí červeně
	Vybitá baterie	Tříkrát blikne červeně a pak zhasne
	Nabíjení	Pomalou bliká bíle
	Plně nabitý	Svídí bíle

Používání hřebenu

1. Hřebenem rozčesávejte vlasy ve směru jejich růstu.
2. Vybte si vhodný hřeben a připevněte jej k zastříhovači.
3. Jak je znázorněno na obrázku, posuňte volič hřebene směrem buď nahoru nebo dolů, abyste změnili délku zastříhování. Číslo zobrazené indikátorem délky zastříhování je délka vlasů, která zůstane po zastřížení.

4. Přiložte zuby hřebenu na pokožku hlavy a pomalu pohybujte zastříhovačem proti směru růstu vlasů.



Posunutím nastavíte
délku stříhu




Poznámky:

1. Nejprve začněte zastříhovat na delší délku a postupně snižujte nastavenou délku, dokud nedosáhnete požadované délky.
2. Při zastříhování hustých nebo hrubých vlasů použijte vyšší rychlost a při zastříhování jemnějších vlasů nižší rychlost.
3. Při použití hřebenu doporučujeme nastavit volič nastavitelné hlavy na 0,5 mm, jinak se může konečná délka vlasů lišit od zvolené délky hřebenu.
4. Délka vlasů po zastřížení se bude mírně lišit od délky zastřížení.

UPOZORNĚNÍ

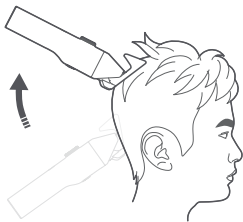
1. Před použitím zastříhovače se ujistěte, že jsou vaše vlasy čisté a suché. Zastříhovač nepoužívejte na mokré, čerstvě umyté vlasy.
2. Při prvním stříhání buďte opatrní. Se zastříhovačem nepohybujte příliš rychle a dbejte na to, abyste jím pohybovali plynule a jemně.
3. V případě poranění kůže, infekce nebo otoku vlasové pokožky zastříhovač nepoužívejte, aby nedošlo k dalšímu poranění.

Podle požadovaného účesu zvolte vhodný nastavitelný hřeben nebo prostřihovací hřeben.

	3 - 21 mm nastavitelný hřeben	Po zastřížení dosáhnete délky 3 - 21 mm, na výběr máte ze sedmi délek a nejlépe se hodí pro kratší účesy.
	23 - 41 mm nastavitelný hřeben	Po zastřížení dosáhnete délky 23 - 41 mm, na výběr máte ze sedmi délek a nejlépe se hodí pro středně dlouhé účesy.
	Prostřihovací hřeben	Pro zastříhování jednotlivých vrstev a konečků.



Zastříhovačem pohybujte proti směru růstu vlasů



Zastříhovačem přejděte opakovaně s použitím různých délek

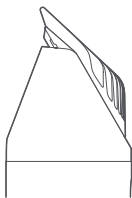
Poznámky

1. Použití hřebenu pomáhá zabránit nechtěnému zkrácení vlasů a kontrolovat celkovou délku účesu.
2. Protože mají vlasy tendenci růst různými směry, je potřeba zastříhovačem pohybovat (nahoru/dolů/napříč), aby se pohyboval proti směru růstu vlasů.
3. Zastříhujte opakovaně po celé hlavě, aby bylo zajištěno, že zastříhovač zachytí všechny vlasy, které mají být zastřiženy.
4. Ujistěte se, že je horní část hřebenu v kontaktu s pokožkou hlavy, abyste dosáhli rovnoměrného zastřižení.
5. Lepších výsledků u kudrnatých, řídkých nebo delších vlasů dosáhnete tím, když budete vlasy pročesávat ve směru pohybu zastříhovače.
6. Očistěte hřebeny a břity od vlasů, aby nedocházelo k jejich ucpávání a ovlivňování výkonu zastříhovače.
7. Pokud je otvor na krku v kadeřnickém plášti příliš velký nebo malý, použijte k jeho úpravě sponku.

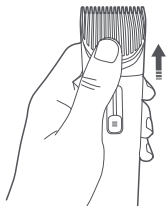
Používání prostříhovacího hřebenu

Prostříhovací hřeben ostříhá pouze polovinu vlasů, které projdou mezi jeho zuby. Lze jej použít k prostříhání hustších vlasů a pro vytvoření přirozeného vzhledu.

1. Zasuňte prostříhovací hřeben do slotu tak, aby byl umístěn v blízkosti břitové hlavy.
2. Zapněte zastříhovač a pomalu jím pohybujte proti směru růstu vlasů.



Prostříhovací hřeben je umístěn v blízkosti břitové hlavy



Abyste vyjmuli prostříhovací hřeben, zatlačte na něj palcem.

UPOZORNĚNÍ

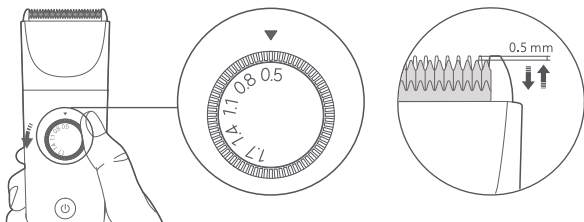
1. Nastavitelné hřebeny zastříhnou všechny vlasy v dané oblasti na stejnou délku, zatímco prostříhovací hřeben zastříhne pouze polovinu vlasů v dané oblasti.
2. Na velmi krátké vlasy není vhodné používat prostříhovací hřeben.
3. Dbejte na to, abyste v každé oblasti, kterou chcete zastříhnout, použili prostříhovací hřeben pouze jednou.

⚠ VAROVÁNÍ

Používání nastavitelné hlavy

Břity se mohou po delším používání zahřát.

1. Při zastříhování kontur krku a kotlet není nutné používat hřeben. Místo toho upravte délku nastavitelné hlavy.
2. Otáčením voliče nastavitelné hlavy změňte délku břitové hlavy. Číslo, na které ukazuje šipka nad voličem, je délka vlasů, která vám po zastřížení zůstane.
3. Při zastříhování kontur krku a kotlet je doporučeno pohybovat zastříhovačem pomalu hřbetem nahoru.



Nastavení nastavitelné hlavy



Zastříhování kontur krku a kotlet

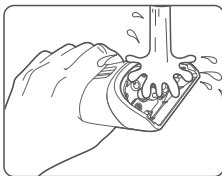
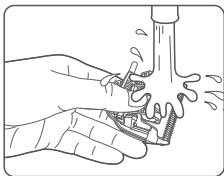
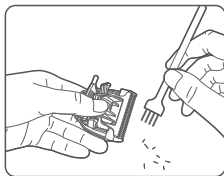
Péče a údržba

⚠ VAROVÁNÍ

Před čištěním a údržbou je potřeba odpojit nabíjecí kabel a zastříhovač vypnout.

I. Čištění břitové hlavy a těla zastříhovače

1. Vyměňte břitovou hlavu.
2. Pomocí čistícího kartáčku odstraňte z břitů všechny vlasy.
3. Opláchněte zvláště břitovou hlavu a tělo zastříhovače, abyste odstranili všechny vlasy.
4. Součástky otřete hadříkem a nechte je uschnout na vzduchu.
5. Znovu nasadte břitovou hlavu na zastříhovač a uložte jej na vhodné místo.

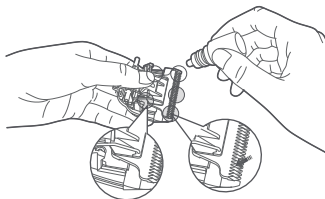


UPOZORNĚNÍ

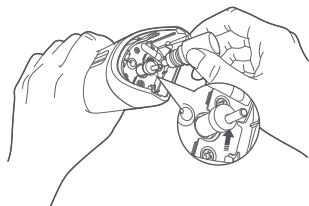
- Opláchněte břitovou hlavu čistou vodou. Nepoužívejte slanou ani horkou vodu. Zastříhovač neponořujte do vody. Po vyčištění nezapomeňte břitovou hlavu vysušit, aby nedošlo ke zrezivění pružiny.
- Zastříhovač čistěte pouze měkkým hadříkem namočeným ve vodě nebo mýdlové vodě. Nepoužívejte ředidlo, benzín, alkohol ani jiné chemikálie.
- Nikdy neumývejte nabíjecí kabel.
- Nikdy kvůli čištění nerozebírejte nastavitelnou hlavu ani jiné součásti, protože by je již nemuselo být možné znovu sestavit.
- Výrobek je určen pouze pro zastříhování.

II. Údržba břitové hlavy

Jak je znázorněno na obrázcích, nezapomeňte před každým použitím a po čištění přidat mazací olej (prodává se samostatně) na vyobrazená místa. Na každé ze šesti zobrazených míst přidejte 1 - 2 kapky.



Promazání břitové hlavy



Promazání motoru

Ochrana životního prostředí

Při likvidaci zastříhovače jej nevyhazujte společně s domovním odpadem. Místo toho jej odnešte do recyklačního střediska určeného vládou, protože tím přispějete k ochraně životního prostředí.

Specifikace

Název	Xiaomi Hair Clipper
Model	LFQ04KL
Doba nabíjení	2,5 hodiny
Pracovní napětí	3,7 V ===
Pracovní výkon	3 W
Jmenovitý vstup	5 V === 1 A
Čistá hmotnost	266 g
Rozměry položky	47 x 45 x 182 mm

Napájecí adaptér

Zveřejněné informace	Hodnota a přesnost
Název výrobce	Jiangxi Jian Aohai Technology Co., Ltd.
Identifikátor modelu	A520-050100U-EU1
Vstupní napětí	100 - 240 V ~
Vstupní frekvence	50/60 Hz
Jmenovité výstupní napětí	5 V ===
Jmenovitý výstupní proud	1 A
Jmenovitý výstupní výkon	5 W
Průměrná aktivní účinnost	73,62 %
Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	68,32 %
Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	0,075 W

Odstraňování problémů

Problémy	Možné příčiny	Řešení
Hřeben se kýve.	Hřeben není správně nasazen.	Hřeben znovu nasadte.
Motor nefunguje.	Baterie je vybitá.	Baterii nabijte.
	Motor je poškozený.	Kontaktujte záruční servis.
Vlasy nejsou hladce zastřížené nebo se zachytávají.	Používáte nevhodný hřeben.	Vyberte si jiný hřeben.
	Břitová hlava není promazaná.	Břitovou hlavu promažte.
	Úroveň nabití baterie je nízká.	Baterii nabijte.
Břitová hlava se nepohybuje nebo se abnormálně chvěje.	Břitová hlava je poškozená.	Břitovou hlavu vyměňte.
	Břitová hlava není správně nasazena.	Břitovou hlavu znovu nasadte.
	Břitová hlava je zanešená.	Břitovou hlavu vyčistěte.
Chyby při nabíjení.	Motor je poškozený.	Kontaktujte záruční servis.
	Nabíjecí kabel je poškozený.	Nabíjecí kabel vyměňte.
	Baterie je poškozená.	Kontaktujte záruční servis.
Hlučnost během zastříhování.	Břitová hlava není správně nasazena.	Břitovou hlavu znovu nasadte.
	Břitová hlava je poškozená.	Břitovou hlavu vyměňte.
	Motor je poškozený.	Kontaktujte záruční servis.

OZNÁMENÍ O ZÁRUCE

TATO ZÁRUKA VÁM DÁVÁ SPECIFICKÁ PRÁVA A MŮŽETE MÍT DALŠÍ PRÁVA VYPLYVAJÍCÍ ZE ZÁKONŮ VAŠÍ ZEMĚ, PROVINCE NEBO STÁTU. V NĚKTERÝCH ZEMÍCH, PROVINCIÍCH NEBO STÁTECH MŮŽE ZÁKON O OCHRANĚ SPOTŘEBITELE STANOVIT MINIMÁLNÍ ZÁRUČNÍ DOBU. KROMĚ PŘÍPADŮ POVOLENÝCH ZÁKONEM SPOLEČNOST XIAOMI NEVYLUČUJE, NEOMEZUJE ANI NEPOZASTAVUJE JINÁ PRÁVA, KTERÁ MŮŽETE MÍT. PRO ÚPLNÉ POCHOPENÍ VAŠICH PRÁV VÁS ŽÁDÁME, ABYSTE SE SEZNÁMILI SE ZÁKONY VAŠÍ ZEMĚ, PROVINCE NEBO STÁTU.

1. OMEZENÁ ZÁRUKA NA PRODUKT

Společnost XIAOMI zaručuje, že po dobu trvání záruky nebudou výrobky při běžném používání a používání v souladu s příslušnou uživatelskou příručkou výrobku vykazovat žádné vady materiálu a zpracování. Doba trvání a podmínky týkající se zákonných záruk jsou stanoveny příslušnými místními zákony.

Další informace o výhodách spotřebitelské záruky naleznete na oficiálních stránkách společnosti Xiaomi:

<https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Společnost Xiaomi zaručuje původnímu kupujícímu, že jeho Produkt Xiaomi bude bez vad materiálu a zpracování při běžném používání ve výše uvedeném období.

Společnost Xiaomi nezaručuje, že používání Produktu bude nepřerušované nebo bezchybné.

Společnost Xiaomi neodpovídá za škody vzniklé v důsledku nedodržení pokynů souvisejících s používáním Produktu.

2. NÁPRAVY

Pokud je zjištěna hardwarová závada a společnost Xiaomi obdrží platnou reklamaci během záruční doby, společnost Xiaomi buď (1) bezplatně opraví produkt, (2) vymění produkt, nebo (3) vám za produkt vrátí peníze, s výjimkou případných nákladů na dopravu.

3. JAK ZÍSKAT ZÁRUČNÍ SERVIS

Chcete-li získat záruční servis, musíte doručit Produkt v původním obalu nebo v podobném obalu, který poskytuje stejný stupeň ochrany Produktu, na adresu určenou společností Xiaomi. S výjimkou případů, kdy je to zakázáno platnými zákony, může společnost Xiaomi před obdržáním záručního servisu požadovat předložení dokladů nebo potvrzení o koupi a/nebo splnění registračních požadavků.

4. VYLOUČENÍ A OMEZENÍ

Pokud společnost Xiaomi nestanoví jinak, vztahuje se tato omezená záruka pouze na Produkt vyrobený společností Xiaomi nebo pro společnost Xiaomi a identifikovatelný ochrannými známkami, obchodním názvem nebo logem "Xiaomi" nebo "Mi".

Omezená záruka se nevztahuje na: (a) Poškození způsobené přírodními nebo božími vlivy, například úderem blesku, tornádem, povodní, požárem, zemětřesením nebo jinými vnějšími příčinami; (b) Nedbalost; (c) Komerční použití; (d) Změny nebo úpravy jakékoli části Produktu; (e) Poškození způsobené použitím s jinými produkty než Xiaomi; (f) Poškození způsobené nehodou, zneužitím nebo nesprávným použitím;

(g) Poškození způsobené používáním Produktu mimo povolené nebo zamýšlené použití popsané společností Xiaomi nebo při nesprávném napětí nebo napájení nebo (h) Poškození způsobené servisem (včetně aktualizací a rozšíření) provedeným kýmkoli, kdo není zástupcem společnosti Xiaomi.

Je vaší odpovědností zálohovat si všechna data, software nebo jiné materiály, které máte v produktu uloženy nebo uchovány. Je pravděpodobné, že data, software nebo jiné materiály v zařízení budou během servisního procesu ztraceny nebo přeformátovány, společnost Xiaomi za takové poškození nebo ztrátu neodpovídá.

Žádný prodejce, zástupce nebo zaměstnanec společnosti Xiaomi není oprávněn provádět jakékoli změny, rozšíření nebo doplnění této omezené záruky, Pokud je některá podmínka shledána nezákonnou nebo nevymahatelnou, není tím dotčena ani narušena zákonnost nebo vymahatelnost ostatních podmínek.

Pokud to není zakázáno zákony nebo jinak přislíbeno společností Xiaomi, jsou služby záručního servisu omezeny na zemi nebo oblast původního nákupu.

Na produkty, které nebyly řádně dovezeny a/nebo nebyly řádně vyrobeny společností Xiaomi a/nebo nebyly řádně získány od společnosti Xiaomi nebo oficiálního prodejce společnosti Xiaomi, se tyto záruky nevztahují.

V souladu s platnými zákony můžete využít záruky od neoficiálního prodejce, který výrobek prodal. Společnost Xiaomi vás proto vyzývá, abyste se obrátili na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili.

Tyto záruky se nevztahují na Hongkong a Tchaj-wan.

5. PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY

S výjimkou případů, kdy je to zakázáno platnými právními předpisy, mají všechny předpokládané záruky (včetně záruk prodejnosti a vhodnosti pro určitý účel) omezenou dobu trvání, a to maximálně na dobu trvání této omezené záruky. Některé právní řády nepovolují omezení doby trvání předpokládané záruky, takže výše uvedené omezení se v těchto případech neuplatní.

6. OMEZENÍ ŠKOD

S výjimkou případů, kdy je to zakázáno platnými zákony, společnost Xiaomi nenese odpovědnost za jakékoliv škody způsobené nehodami, nepřímé, zvláštní nebo následné škody, mimo jiné včetně ztráty zisku, příjmů nebo dat, škod vyplývajících z porušení výslovné nebo předpokládané záruky nebo podmínky, nebo na základě jakékoli jiné právní teorie, a to i v případě, že společnost Xiaomi byla informována o možnosti vzniku takových škod. Některé jurisdikce neumožňují vyloučení nebo omezení zvláštních, nepřímých nebo následných škod, takže výše uvedené omezení nebo vyloučení se na vás nemusí vztahovat.

7. KONTAKTY XIAOMI

Zákazníci mohou navštívit webové stránky:

<https://www.mi.com/en/service/warranty/>.

Kontaktní osobou pro záruční servis může být jakákoliv osoba v autorizované servisní síti společnosti Xiaomi, autorizovaní distributoři společnosti Xiaomi nebo konečný prodejce, který vám výrobky prodal. V případě pochybností se obraťte na příslušnou osobu, kterou určí společnost Xiaomi.

Dovozce:

Beryko s.r.o.

Pod Vinicemi 931/2, 301 00 Plzeň

www.beryko.cz

Vyrobeno pro: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Výrobce: Shenzhen Kolamama Technology Co., Ltd.

Adresa: Room 705, Building 1, Xinyi Lingyu R&D Center, No. 30, Honglang North 2nd Road Zone 69, Xingdong Community, Xin'an Street, Bao'an District, Shenzhen City, Guangdong Province, China

Další informace naleznete na webové stránce www.mi.com.

Podrobnou elektronickou příručku naleznete www.mi.com/global/service/userguide.

Verze uživatelské příručky: V1.0